chilewich

Die New Yorker Designerin Sandy Chilewich stellte das Potenzial extrudierter Garne neu vor und stellte ihre gewebten Textilien im Jahr 2000 der internationalen Designgemeinschaft vor. Heute erweitern die einzigartigen Produkte ihres designorientierten Unternehmens für Tischsets, Fußböden und mehr weiterhin die Grenzen von Form und Funktion. Die sich ständig weiterentwickelnde Kollektion wird fast ausschließlich in den USA hergestellt und kombiniert innovative Gewebe und unverwechselbare Farben mit außergewöhnlicher Haltbarkeit und einfacher Wartung.

Chilewich setzt sich für eine kontinuierliche Verbesserung sowohl des Produkts als auch des Prozesses ein. Zu ihren wichtigsten Umweltverbesserungen gehört das nicht mehr die Verwendung von Weichmachern auf Erdölbasis, die typischerweise zum Erweichen von PVC-Garnen verwendet werden, und deren Ersatz durch phthalatfreie, erneuerbare pflanzliche Verbindungen benutzt werden. Wir nennen diese innovativen Garne TerraStrand.

- TerraStrand, der Markenname unseres Garns, ist zu 100% phthalatfrei.
- TerraStrand enthält 25% erneuerbare pflanzliche Stoffe
- TerraStrand wird jetzt in mehr als 90% unserer gewebten Produkte verwendet.
- Jeder Quadratmeter TerraStrand spart im Vergleich zu herkömmlichen gewebten Vinyls 0,075 Liter Erdöl und 0,18 Kilo CO2.

Alle Chilewich gewebten Tischsets und Fußmatten werden in den USA hergestellt und in einem eigenen Werk in den USA produziert. Unsere Qualität, Nachhaltigkeit und unser originelles Design unterscheiden uns von allen anderen.

Die Chilewich®-Kollektion wird in den USA hergestellt, mit folgenden Ausnahmen: Bloom, Dahlia, Kaleidoscope, Petal und Sea Lace, hergestellt in Taiwan.

Chilewich ist stolz auf Originalität. Das Unternehmen ist auf die Entwicklung und Herstellung von gewebten Vinyl-Textilprodukten für den privaten und gewerblichen Gebrauch spezialisiert. Vinyl ist extrem langlebig, pflegeleicht und bietet uns endlose kreative Möglichkeiten.

Im Gegensatz zu vielen anderen Tischprodukten können Chilewich-Textilien leicht mit nur Wasser und biologisch abbaubaren Reinigungsmitteln gewaschen werden. Dies hilft, den Energieverbrauch und die Waschkosten zu senken und gleichzeitig eine einzigartige, elegante Ästhetik beizubehalten.

Chilewich gewebte Vinylprodukte enthalten auch einen antimikrobiellen Microban®-Schutz. Dies ist besonders vorteilhaft für den Heim- und HoReCa-Gewerbe. Microban® arbeitet während der gesamten Lebensdauer des Produkts kontinuierlich, um das Wachstum von Flecken und geruchsverursachenden Bakterien, Schimmel und Mehltau zu hemmen. Chilewich-Stoffe fallen unter das vom GreenGuard® Environmental Institute zertifizierte GreenGuard®-Programm, das die menschliche Gesundheit und Lebensqualität durch Reduzierung der Chemikalienexposition und verbesserte Raumluftqualität schützt.

Chilewich freut sich über die Teilnahme an Be Original Americas: einer Vereinigung gleichgesinnter Marken, Verbraucher, Designfachleute, Pädagogen und Institutionen, die die Bedeutung des Originaldesigns anerkennen und sich für den Schutz ihrer Verbraucher und Autoren einsetzen.

## PFLEGEANLEITUNG

**TISCHSETS & LÄUFER**

Da Tischsets und Läufer von Chilewich mit einer Vielzahl von Techniken, Oberflächen und Details hergestellt werden, erfordern verschiedene Stile unterschiedliche Arten der Pflege. Bitte befolgen Sie diese Richtlinien, um Ihre Chilewich-Tischsets / Läufer sauber zu halten und ihr ursprüngliches Aussehen beizubehalten. Alle Chilewich Tischsets sollten flach gelagert werden. Tischsets nicht falten oder knittern lassen.

Heiße Gegenstände können Ihr Tischset / Ihren Läufer beschädigen. Bitte seien Sie vorsichtig und verwenden Sie einen Untersetzer, um Ihr Tischset / Ihren Läufer vor übermäßiger Hitze zu schützen.

***Gewebte Stile – Bamboo, Basketweave, Bayweave, Beam, Bouclé, Chroma, Color Tempo, Engineered Squares, Fade, Grid, Heddle, Honeycomb, Kimono, Lattice, Mini Basketweave, Mixed Weave Luxe, Mosaic, Multi Stripe, Ombre, Origami, Pickstitich, Pixel, Pop, Prism, Ribweave, Rhythm, Strike, Thatch, Thistle, Wabi Sabi, Wave, Dahlia (Black)***

- Zum Reinigen einfach mit Wasser, Seife und einem weichen Schwamm oder Tuch abwischen. Es kann auch ein antibakterielles Standardreinigungsmittel verwendet werden. Mit sauberem Wasser abspülen und an der Luft trocknen.
- Schrubben Sie hartnäckige Flecken mit einer weichen Bürste und einem Reinigungsmittel auf Bleichmittelbasis. Dadurch wird der Fleck entfernt, ohne den Stoff zu verändern. Mit sauberem Wasser abspülen und an der Luft trocknen.
- Maschinenwäsche oder Geschirrspüler werden nicht empfohlen.
- Weitere dauerhafte Flecken können auftreten, wenn bestimmte Lebensmittel oder Flüssigkeiten (z. B. Tomaten, Paprikasauce, Kurkuma) vor der Reinigung längere Zeit auf dem Tischset oder dem Läufer verbleiben. Dies tritt eher bei helleren Textilien auf. Stellen Sie sicher, dass solche Verschmutzungen schnell entfernt werden.

***Tuxedo Stripe, Signal, Whistle, Dash, Float, Interlace, Selvedge, Trellis***

- Zum Reinigen einfach mit Wasser, Seife und einem weichen Schwamm oder Tuch abwischen. Es kann auch ein antibakterielles Standardreinigungsmittel verwendet werden. Mit sauberem Wasser abspülen und an der Luft trocknen.
- Entfernen Sie hartnäckige Flecken mit einem weichen Schwamm und einem Reinigungsmittel auf Bleichmittelbasis. Mit sauberem Wasser abspülen und an der Luft trocknen. Dadurch wird der Fleck entfernt, ohne den Stoff zu verändern. Nicht aggressiv schrubben.
- Maschinenwäsche oder Geschirrspüler werden nicht empfohlen.
- Weitere dauerhafte Flecken können auftreten, wenn bestimmte Lebensmittel oder Flüssigkeiten (z. B. Tomaten, Paprikasauce, Kurkuma) vor der Reinigung längere Zeit auf dem Tischset oder dem Läufer verbleiben. Dies tritt eher bei helleren Textilien auf. Stellen Sie sicher, dass solche verschütteten Lebensmittel schnell entfernt werden.

***Nicht gewebe Sets: (Metallic-Farben) – Bloom, Dahlia, Kaleidoscope, Sea Lace, Petal, Pinwheel, The Modern:***

- Die Metallfolie der Deckschicht kann beschädigt werden, wenn sie mit groben Schwämmen / Bürsten, scharfen Seifen oder Chemikalien behandelt wird.
- Mit warmem Wasser, milder Seife und einem sauberen, weichen Schwamm reinigen. Gut abspülen und an der Luft trocknen lassen.
- Vermeiden Sie Reinigungsmittel, die Bleichmittel, Ammoniak, Haushaltsalkohol oder andere aggressive Inhaltsstoffe enthalten.
- Zum Desinfizieren mit weißem Essig und einem sauberen, nicht scheuernden Schwamm oder einem fusselfreien Tuch abwischen. Gut abspülen und an der Luft trocknen.
- Maschinenwäsche oder Geschirrspüler werden nicht empfohlen.

***Metallic Lace***

- Die Metallfolie der obersten Schicht kann beschädigt werden, wenn sie mit groben Schwämmen / Bürsten, scharfen Seifen oder Chemikalien behandelt wird. Mit warmem Wasser und einem sauberen, weichen Schwamm reinigen. Luft trocknen.
- Vermeiden Sie Reinigungsmittel, die Ammoniak, Haushaltsalkohol oder andere aggressive Inhaltsstoffe enthalten.
- Maschinenwäsche oder Geschirrspüler werden nicht empfohlen.
- Wenn Sie Metallic Lace als Teil einer dauerhaften Tischdekoration verwenden, müssen Sie diese gelegentlich anheben und bewegen und die darunter liegende Oberfläche abwischen.

***Market Fringe, Glow, Flora, Maptone***

- Zum Reinigen einfach mit Wasser, Seife und einem weichen Schwamm / Tuch abwischen. Gut abspülen und an der Luft trocknen.
- Nicht aggressiv schrubben.
- Die Verwendung von Reinigungsmitteln auf Bleichmittel- und Ammoniakbasis wird nicht empfohlen.
- Maschinenwäsche oder Geschirrspüler werden nicht empfohlen.
- Weitere dauerhafte Flecken können auftreten, wenn bestimmte Lebensmittel oder Flüssigkeiten (z. B. Tomaten, Paprika, Kurkuma) vor der Reinigung längere Zeit auf dem Tischset verbleiben. Stellen Sie sicher, dass solche Flecken sofort entfernt werden.
- Bei unsachgemäßer Lagerung können Falten auftreten. Um die Falten zu glätten, legen Sie ein feuchtes Baumwoll- oder Leinentuch über das Set (stellen Sie sicher, dass das Tuch das Tischset vollständig bedeckt) und bügeln Sie es gerade mit einem heißen Bügeleisen. Dadurch wird der Stoff des Sets nicht beschädigt.

***Untersetzer mit Filzunterbeschichtung***

- Zum Reinigen einfach mit Wasser, Seife und einem weichen Schwamm / Tuch abwischen.
- Maschinenwäsche oder Geschirrspüler werden nicht empfohlen.
- Nicht längere Zeit in heißem Wasser (nicht mehr als 70 ° C) einweichen oder aggressive Chemikalien verwenden.
- Nicht in der Spülmaschine reinigen.

**In dieser Zeit von erhöhter Gesundheits- und Sicherheitsvorkehrungen erhalten wir zahlreiche Anfragen zu optimalen Reinigungsmethoden. Chilewich-Produkte zeichnen sich seit jeher durch ihre einfache Pflege aus. Wussten Sie jedoch, dass sie auch bleichmittelreinigend und antimikrobiell sind? Hier sind wichtige Fragen und Antworten:**

***Kann ich meine Chilewich-Produkte desinfizieren / sterilisieren?***

Ja. Für alle gewebten Produkte (außer gedruckten Mustern) und alle getufteten (Shag) Fußmatten: Eine 50: 1 Wasser / Bleichlösung, die mindestens eine Minute auf der Oberfläche verbleibt, reinigt und desinfiziert das Material gründlich. Falls gewünscht, kann eine stärkere Lösung verwendet werden. Für alle bedruckten, metallischen und gepressten Tischsets (einschließlich Glow, Lace und John Derian + Chilewich): Verwenden Sie Wasserstoffperoxid.

***Gibt es eine bleichmittelfreie Möglichkeit, meine Chilewich-Produkte (Shag) zu desinfizieren / zu sterilisieren?***

Ja. Anstelle von Bleichmittel kann Wasserstoffperoxid verwendet werden.

***Sind Chilewich-Produkte antimikrobiell?***

Ja. In allen unseren Garne ist auf Polymerebene ein antimikrobieller Schutz (Microban) eingebaut. Die Microban-Technologie bietet Chilewich-Produkten einen zusätzlichen Schutz gegen flecken- und geruchsverursachende Bakterien, Schimmel und Mehltau. Der antimikrobielle Schutz verringert nicht nur das Risiko eines vorzeitigen Produktabbaus, sondern erleichtert auch die Reinigung unserer Produkte und hält sie zwischen den Reinigungen sauberer und frischer.

***Ich habe mein Chilewich-Produkt seit mehr als 10 Jahren. Ist es immer noch antimikrobiell?***

Ja. Da der antimikrobielle Schutz in die Garne integriert und nicht als Oberflächenbeschichtung verwendet wird, wirkt er während der gesamten Lebensdauer des Produkts kontinuierlich.

**SERVIETTEN**

- Maschinenwäsche bis 40 ° C. Nicht bleichen. Keine chemische Reinigung. Wäschetrocknen, normal, geringe Hitze (bis zu 60 ° C). Bügeln bei mittlerer Temperatur, ca.(150 ° C).
- Leinenservietten werden in der EU hergestellt.

**GEWEBTE TEPPICHE**

- Staubsaugen, um losen Schmutz zu entfernen.
- Reinigen Sie die Oberfläche bei Bedarf mit einem Teppichreiniger für Privathaushalte oder wischen Sie sie nebelfeucht ab. Heben Sie den Teppich vom Boden und lassen Sie die Oberfläche und Rückseite vollständig an der Luft trocknen, bevor Sie den Teppich wieder auf den Boden legen.
- Der Fleck wird schnell mit einem fusselfreien Tuch ENTFERNT. Sollte ein Fleck auftreten, schrubben Sie ihn mit einer weichen Bürste und einem Reinigungsmittel auf Bleichmittelbasis. Dadurch wird der Fleck entfernt, ohne den Stoff zu verändern.
- Kein Bügeln. Nicht in der Maschine waschen.

- Vermeiden Sie die Verwendung von Gummirollen oder das Ablegen von Gegenständen aus Gummi auf dem gewebten Teppich. Andernfalls kommt es zu Verfärbungen.
- Kann auf Fußbodenheizungen verwendet werden, sofern die Temperatur 30 ° C nicht überschreitet
- Rollen Sie Ihren Teppich beim Bewegen oder Lagern mit dem Gewebe nach außen auf
- Wir empfehlen, dass Sie Ihren gewebten Teppich gelegentlich anheben und auslüften. Unter anhaltend feuchten Bedingungen, bei denen Feuchtigkeit über einen längeren Zeitraum unter dem Teppich eingeschlossen sein kann, verhindert diese Vorgehensweise, dass der Träger am Boden haftet. Wenn die Matte längere Zeit nicht bewegt wird, können einige Bodenflächen mit der Teppichunterlage interagieren. Dieses Auftreten kann leicht vermieden werden, indem Sie Ihren Teppich gelegentlich anheben oder bewegen.
- Wenn Sie schwere Gegenstände auf eine strukturierte Oberfläche legen, kann sich der Latexrücken Ihres Teppichs abreiben. Dies hat keinen Einfluss auf die gewebte Oberfläche des Teppichs oder deren Leistung. Ein Teppichpolster kann verwendet werden, um dieses Problem zu vermeiden.

Spezielle Anweisungen für den Außenbereich

- Chilewich gewebte Teppiche können im Freien verwendet werden und funktionieren bei ordnungsgemäßer Wartung gut.
- Am besten für trockene Oberflächen geeignet.
- Wenn der Teppich nass wird, nimmt sie Wasser auf, lässt das Wasser aber auch verdunsten, ohne den Teppich zu beschädigen.
- Achten Sie wie bei der Verwendung in Innenräumen darauf, den Teppich gelegentlich durch Umdrehen zu lüften.
- Alle Chilewich-Teppiche werden mit der neuesten Farbtechnologie hergestellt, um ein Ausbleichen zu verhindern. Wie bei allen Textilien können die Teppiche jedoch verblassen, wenn sie längere Zeit in der vollen Sonne liegen.

**HEDDLE INDOOR/OUTDOOR WOVEN FLOOR MAT**

- Ihr gewebter Teppich für den Innen- und Außenbereich eignet sich am besten für trockene Oberflächen.
- Um zu verhindern, dass Ihr Teppich auf glatten Oberflächen rutscht, verwenden Sie ein Teppichpolster oder ein Teppichband.
- Ihr Teppich darf auf Fußböden mit Fußbodenheizung verwendet werden, sofern die Bodentemperatur 30 ° C nicht überschreitet. Stellen Sie keine Gegenstände aus Gummi (einschließlich Gummirollen) auf Ihren Teppich, da dies zu Verfärbungen führen kann.
- Ihr Teppich wurde mit fortschrittlicher Technologie hergestellt, um ein Ausbleichen zu verhindern. Wie alle Textilien kann sie jedoch verblassen, wenn sie längere Zeit direktem Sonnenlicht ausgesetzt wird.
- Ob Ihr Teppich drinnen oder draußen liegt, lüften Sie ihn gelegentlich durch Umdrehen.
- Rollen Sie beim Bewegen oder Lagern den Teppich auf und binden Sie diesen locker zusammen.
- Bei Faltenbildung den Teppich nicht bügeln. Dämpfen Sie ihn stattdessen leicht mit einem Handdampfer.
- Waschen Sie Ihren Teppich nicht in der Maschine.
- Verwenden Sie zum Reinigen einen bürstenlosen Staubsauger, um losen Schmutz zu entfernen. Der Fleck wird schnell mit einem feuchten, fusselfreien Tuch entfernt. Dauerhaftere Flecken können mit Fleckenreiniger gereinigt und mit einem Tuch abgewischt werden. Sobald der Fleck entfernt ist, heben Sie den Teppich an und reinigen Sie ihn. Lassen Sie sowohl den Teppich als auch den Boden vollständig trocknen, bevor Sie den Teppich hinlegen.
- Zum gründlichen Reinigen den Teppich von Hand mit Wasser und leichtem Reinigungsmittel abspülen und vor dem Hinlegen vollständig an der Luft trocknen lassen.

**SHAG INNEN- / AUSSEN FUSSMATTEN**

- Zum Reinigen absaugen, ausschütteln oder mit Wasser abspritzen. Zum Trocknen aufhängen.
- Gut bei jedem Wetter. Schnell zu trocknen.
- Schimmel-, Mehltau- und Chlorbeständigkeit.
- Legen Sie die Matten nicht auf einen Gummi Untergrund und legen Sie keine Gegenstände aus Gummi auf die Matte. Es kann zu Verfärbungen der Matte oder des Bodens kommen.
- Wir empfehlen, dass Sie Ihre Shag-Matte gelegentlich anheben, bewegen und auslüften. Obwohl unsere Shag-Matten schimmelresistent sind, ist der Boden darunter möglicherweise nicht schimmelresistent.